

www.metlife.com.cn

中美联泰大都会人寿保险有限公司投资连结保险投保单

Sino-US United Metlife Insurance Company Limited Application Form

银行代理保险专用



在本投保书中,如中文表述与英文表述不一致,则以中文表述为准。

If the English version is not consistent with Chinese version, Chinese version prevails.

SH8000002822 签署地Place of Signature: 天津市 投保单编号 Application No.

IXXX中间 7 ipp roduction to													
投保事项 DETAILS OF INSURANCE	APPLIED FOR	(币值单位Currency:人民币	元RMB)										
险种名称 Basic Plan/Rider Name	险种代码 Code	基本保险金額 (1000元的整 数倍) Basic Sum Assured	保险期限 Benefit Term	交费年期 Premium Term	年金/约定 领取年龄 Eligible Age	年金领取方式 (若未填,则 默认为年领) Annuity Option							
财富精选年金保险(投资连结型	VUL12BA	0	保障终身	趸交									
A. 保险费交付方式Premium Mode: 月交Monthly 年交Annually 〈一次性交付Single Premium B. 溢交保险费转下期保险费选择PDF Option: 同意Yes 〈不同意No(如未勾选,则作不同意处理)													

C. 红利给付方式Dividend Option:

现金领取Drawing Cash

累积生息Accumulating with interest

增额红利 Reversionary Dividend

他 (如条款对红利领取有特别约定,则以条款为准,勾选无效。如条款未约定红利领取方式且投保单未勾选则作累积生息处理。)If the insurance term has a special stipulation on the 事 dividend, Subject to the insurance term, the choice ticked off will be invalid. If the choices are not ticked, accumulating dividends will function; If there is not bonus paid in the insurance, the choice ticked off will be invalid. 项

D. 保险费逾期未付选择APL 自动垫交APL 、中止Lapse(若投保的险种无自动垫交功能或者未勾选,则作中止处理)If there is no function of automatic premium loan in the premium loan in the insurance ,suspending will work

1. 采用月交保险费方式的,首次需交纳二个月保险费,实际应交保险费金额以保险合同中的每期保险费为准。Used to pay premiums by monthly mode, Required to pay premiums for the first time two months, The actual premium will be printed on the policy contract.

2. 如您选择了自动垫交,在超过宽限期仍未交费,而您的保险合同当时的现金价值扣除您尚未清偿的保单贷款及其累计利息之后的余额,足以垫交到期保险费时,我们将自动贷款 给您,为您垫交该期保险费,该利率同保单贷款利率。 If you choose APL option and without getting your premium after overdue day, we 'll advance a sum of money automatically for due premium, if your balanced cash value is enough after pay off your loan and interest, we 'Il charge you interest on loan while you repay

3. 本合同效力中止后2年内,您可以申请恢复合同效力。经我们与您协商并达成协议,在您补交保险费后合同效力恢复。You could apply for policy reinstatement within 2 years

after policy lapsed. If we approve your application, you should repay premium, then the policy will be reinstated successfully.													
投资账户选择及保险费分配比例(投资类产品选填,所注明的分配比例之和应为100%) Choice of investment account(s) and percentage of allocation of insurance premium(Options for investment products, allocations should total to 100%)													
投资账户名称 Investment Account	货币型投资账户												
分配比例 Proportion of allocation	100												
投资起始日期选择Options for Investment start date: 〈保险单签发后立即投资Invest Immediately after Policy Issue 犹豫期后投资Invest after Cooling off Period													
(如未勾选,则默认为保险单签发后立即投资)If no selection, default will be investing immediately after policy issue.													
首次预估保险费交纳总额Initial Estimated Premium to be paid :	参万伍仟贰佰叁	恰伍元整											
(实际应交保险费金额以保险合同中的每期保险费为准) The actual pre	emium will be printed	on the policy contrac	t.										

投保人资料填写 POLICY OWNER DETAILS (如投保人与被保险人不是同一人,则投保人必须为被保险人的配偶	公園式スカVIf policy owner is not the	incurred the policy owner must be the	incurad's angues parent shild
(划技体人与被体险人个定问一人,则技体人必须为被体险人的配例)	、文母或于女)(II policy owner is not the	insured, the policy owner must be the	e insured s spouse,parent,critic.)
	Insured: √本人Owner 配偶Spouse		
	ther and daughter 母子Mother and son	国籍:	√ 中国China
Full Name:测试九 母女Mother and daughter ‡	其他Other	National	ity 美国U.S.A
			其他 Other:
证件类型	出生日期:		性别
ID Type: √身份证 ID Card 护照 Passport 其他Other: 证件号码	Date of Birth: <u>1997</u> 年 <u>07</u> 月		Gender: √ 男 Male 女 Female
3 1 0 1 0 4 1 9 9 7 0 7 0 5 6 0 7 0	保费预算 Premium budget(元 Yuan	1000000	
	证件有效期限Date of valid ID to 2026	年 <u>03</u> 月 <u>31</u> 日 YYYY/MM/DD) 终身 Whole Life
ID No.	证件递交ID Submit 是 Yes 否No	(保险公司填写)	
公司名称:	职务及工作内容:		
companydasdsad	Responsibility工人	职业代码:j	<u>鱼港采砂水泥</u> (保险公司填写)
居住地址		邮政编码	
Residential Address:河北省唐山市路北区weqw		Postal Code: 223622	
家庭电话 手机		邮箱地址	
Contact Tel.No Mobile:	13521802500 E	E-mail Address:dasdsa@q	lq.com
年收入Annual Income(万 Ten thousand):(!	单位为万元)		
投保人家庭年收入Policyholder's family income:150_(单位	位为万元)(unit:10.000) 投保人	为: √1.城镇居民 Urban resident	2.农村居民suburban resident
投保人联系地址 Policy Owner Mailing Address(若未勾选,默认为居住: 其它地址Other Address:		s Residence Postal Code:	223622

PM041

被保险人资料填写	INSURED	DETAILS (若	被保险人为投保	人本人,可	可免填本栏)(Ifinsur	ed is the policyown	er,this item can be blank)			
姓名										
Full Name: 证件类型	测试九				国籍Nationa 出生日期	lity:√中国China	美国U.S.A 其他 Othe	r: 性;	别	
 ID Type:√ 身份证 证件号码	ID Card	护照 Passport	其他Other:_		Date of Birth:	<u>1997</u> 年 <u>07</u> 月	_05_日(YYYY/MM/DD)	Ge	nder: √ 男 Male	女 Female
			7 0 5 6 0	70						
ID No.	101411	9 9 7 0	17 10 15 16 10	ì	证件有效期限Date o 证件递交ID Submit		年 <u>03</u> 月 <u>31</u> 日 YYYY/	MM/DD	终身 Whole Life	•
						Æ 165 DINU	(体险公司模与)			
公司名称:	مام				职务及工作内容:					
company	Ua	asdsad		F	Responsibility	工人		业代码: <u>;</u>	鱼港采砂水泥(保	R险公司填写)
居住地址	श्तान⊬	と	FI∑ woow				邮政编码	3622		
Residential Address:	게시	1目店山川町1	<u>гг∨ме</u> дм					0022		
家庭电话				手机 Mobile:	13521802500		邮箱地址 E-mail Address: da	sdsa@qq.co	nm.	
Contact Tel.No 年收入Annual Incor	no/E Ton	thousand):	110				E-mail Address:d	susa@qq.cc	<u> </u>	
身故保险金受益人	•	,		(+	=1立 <i>/</i> 3/17に)					
身	分科 DEA I	H BENEFICIA	ARY DETAILS							
					_		与被保险人关系		保险金给	
身故受益人姓名	性别	证件类型		证件号码	3	出生日期	Relationship to Insured		Benefit Paym	
Full Name	Gender	ID Type		ID No.		Date of Birth	·		比例(%)	受益顺序
								В	y Share	By Order
							esignated, Death Benefit pro			
law 按填写的受益顺	i序By Orde	r(受益顺序)	从上至下 , 以上;	りち , 后一	顺序的受益人只有在	E前一顺序的受益	人丧失受益权的情况下不	具有受益	权)(from top to l	bottom)
被保险人情况告知	DETAILS (OF INSURED	(请根据被保险人	、情况就以	下问题提供"是"或	t"否"的回答Ple	ase answer the following qui	estions by "	yes or "no")	
1被保险人是否计划	未来一年	内前往国外定	居或工作或自助	旅游一个月]以上?(不包含下列]	国家和地区:澳大	利亚、加拿大、日本、新	f西	1	A01
兰、新加坡、文莱、	马来西亚	E、韩国、法E	国、英国、德国、	意大利、	比利时、荷兰、爱尔	『兰、卢森堡、希	腊、西班牙、葡萄牙、丹	麦	,	101
、泰国、马尔代夫、	斯里兰卡	₹、瑞典、芬	兰、阿根廷、巴西	5、摩纳哥、	、阿联酋、毛里求其	f、塞舌尔)(excep	t Australia; Canada; Japan;	New		T
Zealand; Singapore; E	Brunei; Mala	aysia; Korea; Fr	ance; the United F	Kingdom; Ge	erman; Italy; Belgium; itina; Brazil; Monaco;	Holland; Ireland; L	_uxembourg; Greece; Spain;		是Yes	√否No
Portuguesa, Denmari	t, mananu,	, ivialuives, sii i	alika, Swedeli, Fii	ilaliu, Algeli	itilia, Diazii, ivioliaco,	UAE, Maurillus, Se	eychelles)		Æ163	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
ᆥᄱᆛᄝᅩᇎᇎᇎ	**************************************	ク アム:テニカ カロ:2	マロン・マン・ファン・ファン・ファン・ファン・ファン・ファン・ファン・ファン・ファン・ファ	L\ D /	株 - 取り切る	+TX# 1987 1987	7 中的空0Are the incurred			\02
							马、冲浪等?Are the insured climbing, exploration in fiel			102
hunting, motor-racin			g to a doptil or t	200. 20	,,, paraorramig, moar	named mig or room	ominanty, oxprorument in nor	~'	是Yes	√否No
3被保险人目前身体			或言语、咀嚼、	四肢机能障	章碍或缺损或畸形、	智能障碍?				104
At present, does the in	nsured suffe						skinesia, or abnormality,		<i>F</i>	N04
intellectual impairme	nt?								是Yes	√否No
									Æ163	V 1140
							心率失常、糖尿病、慢性		A	A12
							sured been ever admitted in			T
					sion, heart disease (in kidney failure, stroke		nalformation, malignant tun	nor		
Parkinson 's disease					, manoy randro, on one	, corobrar raccarar r	nangnan tan	,	是Yes	√否No
					区承保、加费承保、				E	302
Have the insured evel 若"是", 请说明	rnad otner 保险部		ications declined, p 投保日期:		accepted with extra pre 原因:	emium or modified	terms?			
If tick "Yes ", please					pplication Date:					(
									是Yes	√否No
Reason:										
6 您的保费额度是否										
Your premium amou	nt is greater	than or equal	to 150% of policyh	older 's bu	idget?				是Yes	√否No
- 5.000000000000000000000000000000000000	韦阳上按书		NED & INCLIDED	, S DECL (ARATION & AUTHO	ADIZATION				<u> </u>
							本人知晓所有保险责任地			
							R险责任。I declare that to			
							icknowledge that the insurar oult to provide true informat			
law.	nai proceat	are) stated in ti	ic insurance contro	ict shan over	riac an other mourane	c nabinties. Il i dela	ant to provide trae informat	on, the	ompany wiii not a	indertake any nabinty by
2. 在本人确定投保	之前,贵公司	司已向本人出	示并提供了保险的	合同条款,并	f 且贵公司已向本人	明确说明了保险台	合同内容,本人已认真阅读	、理解并持	接受了产品说明书	5及保险条款
							本人确认所投保的产品及			
							period, cooling-off period,	liability exe	mption, withdraw	regulations and amount). I
acknowledge that the	ne insuranc	e product and t	the sum insured an	id period of	insurance I choose is s	suitable for me.				
2 木 人 偽 : 1 : 加 木 人	华坯公 期均	2时方幼纪弗(为则未人口相捉	白色财务事	*************************************	的方弗斯阳和方	费金额;本人已知晓:无法护	特尔纳 伊	弗可能已动今日:	加力由止武 促
							皮重帆,本人口和売ル店が propriate payment term and			
of premium may in				, ,		, 300 a.io up		, ui		,,,,,,,,,
1 木人口知吃 ★↓	向島ハヨオ	5付全部式 37.	公保险弗的汽车	比不必好只	动促除全国生物 虫	사司修左 佐피孝	\交付首期保险费并通过 [*]	玄保 中 目 豆	+	生物 높시되지
							(文)) 自期保险资并通过 夏无法承兑或授权账户未能			
							R险责任。本人亦知晓:贵			
							cknowledge that the insurar			

or part payment of premium to the Company and will only take effect provided the initial installment premium has been received and a policy is issued by the Company. The Company will not undertake any liability until 24:00 of the effective date given on the insurance policy; for the initial installment premium paid by check or Auto-Pay, if the check is unacceptable or the Company fails to debit the authorization account for the initial installment premium for I also acknowledge that the Company, during data verification, may require the insured person to have a physical examination or provide other data; the Company, based on data verification, may increase the premium or reject the insurance application.

5. 本人同意,贵公司可向内、外科医生、医院、诊所、其他保险公司或其他任何组织或个人查阅有关本人的资料或索取有关证明文件;且贵公司可向再保险公司或本人申请投 保的其他保险公司提供本人相关资料。I agree that the Company may obtain access to any/or to verify any of my personal data from any physician, surgeon, hospital, clinic,

insurance company or any other organization or person; and the Company is authorized to provide my personal data to reinsurance company or other insurance company I

- 6. 本人同意,为未成年人投保人身保险应符合《保险法》的相关规定,累计给付的死亡保险金额总和不得超过中国保险监督管理委员会规定的限额,如果本人未履行如实告知义务,出现 未成年人人身保险的累计死亡保险金额超过中国保险监督管理委员会规定限额的情况,超过部分贵公司不承担给付保险金的责任。 I agree to obey CIRC's regulation rule of the maximum death benefit for juvenile. If there is any non-disclosure and the rule is broken, the insurance company need not to pay the benefit exceeding the maximum limit.
- 7. 本人已知晓理赔程序以及理赔文件要求。 I have been informed claim procedures and requirements of claim documents.
- 8. 个人信息使用授权:本人(即投保人及,如适用,被保险人)在此授权贵公司,贵公司继承人、受让人、中国境内外关联方以及贵公司授权的第三方服务者(以下统称:贵 公司及相关方)在适用法律、法规允许或要求的范围内,在中国境内外.从各种渠道收集与本保险申请和与可能订立及履行相关保险合同有关的任何本人的个人信息.并已 知晓并同意贵公司及相关方将在下列情况下收集、使用、存储、披露、传送或以其他的方式处理任何本人的个人信息:(1)审核本申请书,签订或履行可能订立的相关保 险合同,并/或提供相关售后服务时;(2)遵守适用的法律法规或贵公司的合规制度或计划时;(3)拟向本人提供其他金融产品和/或服务时;(4)进行直接行销、或效 据处理等。同时本人在此确认已经获得本人所指定的受益人和其他相关人员的同意,为上述目的向贵公司及相关方提供和授权使用他们的个人信息资料。 I (referring to the Policy

Holder and, where applicable, the Insured)hereby authorize the Company, its successors, assignees, affiliated companies inside or outside of China, as well as the third-party service providers authorized by the Company (collectively, "the Company and Related Parties"), to the extent permitted by the applicable laws and regulations, to collect by any means, inside or outside China, any of my personal data in relation to this application and to the execution and implementation of any relevant insurance contracts, and hereby acknowledge and agree that my personal data will be collected, used, stored, disclosed, transferred or processed by any other means by the Company and Related Parties, for the purposes of: (1) processing this application, entering into or performing any relevant insurance contracts, and / or providing subsequent services; (2) implementing the applicable laws, regulations or the Company 's compliance plicies or plans; (3) providing other financial products and/or services; (4) direct marketing and data processing, etc. I further confirmed that I have duly obtained the consent from the beneficiaries designated and from other related persons to provide to the Company, and authorize the Company and Related parties to use their personal data for the purpose mentioned above.

9.本人已知悉并同意,保险合同下的满期保险金(如有)属于保险责任的一种,到期时,需要按照保险合同的约定申请领取;如到期未申领,大都会人寿将仅按保险合同载明 的金额无息支付满期保险金(如有)。 I have known and agreed that the maturity amount of policy (if any) is one kind of policy benefits, please apply for it, after policy maturity. If

FATCA 告知事项 FATCA Details (请投保人告知您本人是否存在以下美国身份表征,如您本人符合以下任何一种情况,则请勾选"是",如申请年金保险,请被保险人同时完成本项告知)	投信	呆人	被保	:险人
1) 本人持有美国护照或美国绿卡; I hold a US green card or US passport. 2) 本人是美国纳税人; I am a US tax payer. 3) 本人的出生地是美国; My place of birth is the United States. 4) 本人在美国有常住地址、联系地址、联系电话。 I have residential address, mailing address and telephone numbers in the United States.	是	否	是	√否

FATCA 合规声明及同意

作为美国2010年《外国账户税务遵守法案》(Foreign Account Tax Compliance Act of 2010,下称"FATCA")中所定义的外国金融机构,中美联泰大都会人寿保险有限公司及其在中国的分支机构(下称"公司")有义务征得您对下列内容的同意:

- A、本人不可撤销地同意,在不被中国法律法规或监管机构所禁止的范围内,公司可以为遵守任何目前或将来存在的法律法规、监管要求、合同约定或基于FATCA的目的,在中 国境内外收集、使用、保存、披露、传输和以其他方式处理本人的个人资料,包括公司向任何政府或税务机关(不论是在中国境内大陆还是境外)披露本人的个人资料;
- B、本人不可撤销地同意填写和签署公司为确保其遵守FATCA而合理要求的文件,采取公司为确保其遵守FATCA而合理要求的行动,并且,在本人的任何个人资料出现变更或增补时,将本人个人资料的任何变更或增补(包括但不限于本人取得任何新的国籍或居留资格)告知公司,并在公司要求的时间内,填写和签署公司为确保其遵守FATCA而合理要求的文件,采取公司为确保其遵守FATCA而合理要求的行动;
- C、本人确认公司有权:(i)要求任何其他相关主体提供公司合理要求的个人资料,及/或填写和签署相关文件;以及(ii)将以上(i)项所指的任何及所有资料披露给任何政府或税务机关(不论是在中国大陆境内还是境外)。
- * " 相关主体 " 指 " 本保单 " 的拥有人或保单持有人,以及有权获得 " 本保单 " 的价值(例如通过借款、领取、退保、按保单索赔、获得保险给付或其他方式)、 有权更改 " 本保单 " 的受益人或者有权要求或获得 " 本保单 " 项下的给付的每一人士,或者有权获得 " 本保单 " 项下的任何未来给付的任何人士。在 " 本保单 " 项下给付款项的义务一 旦产生或得以确立,则有权获得给付的每一人士(例如保单索赔人、受益人或受让 人)将于该等义务产生或得以确立之时成为一名相关主体。
- *"个人资料"包括但不限于本人及相关主体的姓名、身份证(护照)号码、(住所)地址(或永久住址)、纳税识别号、社会安全号码(美国)、出生日期、出生地点、国 籍、邮件地址、居留地、税务居留地以及"本保单"方面的或者与之有关的任何资料,包括但不限于适用的保单号码、保单现金价值、付入"本保单"的款项、从"本保单"中提取的款项、从"本保单"中支付的款项以及公司不时就"本保单"收集的其他资料。
- 本人特此确认:上述声明及同意的内容亦将构成公司与本人所签保险合同的组成部分,并对双方具有约束力。

As a foreign financial institution ("FFI") defined under the U.S. Foreign Account Tax Compliance Act of 2010 ("FATCA"), Sino-US United MetLife Insurance Company Ltd. And its branches in China (hereinafter "the Company") are obliged to seek your agreement as to the following:

- A. I irrevocably agree that the Company, to the extent not prohibited by Chinese laws, regulations or regulatory authorities, may for the purpose of complying
 - any present or future regulatory or contractual requirement and that of the FATCA to collect, use, store, disclose, transmit, and otherwise process my

information in or outside of China: including disclosure by the Company of my personal information to any government or tax authority (whether within or

outside the Mainland China);

Company 's compliance with the FATCA and, in the event of a change or addition to any of my pe	rsonal information, to update the Company of any changes										
additions to any of my person information, including but not limited to any new citizenships or resid	lency that I may acquire, complete and sign, within such										
time as the Company may reasonably require from time to time, such documents and do such things	s as the Company may reasonably require for the										
of ensuring the Company 's compliance with the FATCA;											
C. I acknowledge the Company shall have the right to: (i) request any other Consenting Person to prov	ide the personal information, and/or complete and sign										
relevant documents which the Company may reasonably require; and (ii) disclose any and all inform	nation under (i) to any government or tax authority (
within or outside of the Mainland China).											
"Consenting Person" means an ownder or policyholder of [this policy] and each person who is entellaim, benefit payment or otherwise), change a beneficiary, or claim or receive a benefit payment or any imount under [this policy] arises or becomes fixed, each person entitled to receive a payment (such as a obligation arises or becomes fixed.	person who is entitled to a future benefit payment under [this policy]. When an obligatin to pay an										
" Personal information " includes, but is not limited to, my name, my (domicile) address, (or permar birth, place of birth, citizenship(s), mailing address, residency, tax residency as well as any information in the policy balances or values, and payments made into, withdrawals from, and payments from [this policy].	n respect of, or relating to, [this policy], including but not limited to the applicable policy numbers,										
Hereby confirm, the above declaration and consent, would constitute part of the insurance agreement	between the Company and myself and would be binding on both parties accordingly.										
寺别提示(投保投资类产品时请关注) Special notice for investment products											
然可以选择将保险费立即投入投资账户,也可选择在犹豫期后将保险费投入投资账户。您的保险费将在个人账户建立同时扣除初始费用后计入个人账户。You could choose to put your premium into your investment account immediately or after cooling off period. 如果您选择追加投资、投资账户转换或返还,我们将按收到并同意此申请的当日的投资账户价格进行处理。We will handle your investment account transactions with the price of the day we approve if you apply for the top-up, fund switch or fund withdraw. 在本公司发出保险合同前,客户可以提出投保取消。如果提出投保取消是在投保当日,则本公司无息退还保险费;如果是投保日后提出投保取消,则如果本公司未核保通过该投保申请则本公司无息退还保险费,如果是投保日后提出投保取消,则如果本公司未核保通过该投保申请则本公司无息退还保险费如果该投保申请已核保通过,则按犹豫期退保处理。You can apply for policy cancellation before policy approved. If the cancellation requirement is supplied at the same day of insurance application, we'll refund initial premium without interest. If the cancellation requirement is supplied after the day of insurance application, then if the policy has not been approved, we'll refund premium without interest. If we approved your policy, we'll withdraw policy with insurance application, then if the policy has not been approved, we'll refund premium without interest. If we approved your policy, we'll withdraw policy with epolicy within cooling off period. If you choose immediate investment, then you decide to withdraw the policy within the cooling off period, you will receive all the premiums paid less any market value adjustment based on the loss or gain that maybe experienced in realizing assets acquired by the premiums that you 我们会通过手机短信向您发送您账户变动的情况。您也可以拨打本公司客户服务热线400-818-8168,或者登陆本公司网站http://www.metlife.com.cn/,查询投资单位价格和您的个人账户价值。We will send SMS to your cell phone about your account changing information. If you want to inquire the unit price of each investment account or											
· ATCA 合规声明及同意											
及保人声明: /1.仅为中国税收居民 2.仅为非居民 3.既是中国税收居民又是 如在以上选项中勾选第2项或者第3项,请填写下列信息: 性(英文或拼音):											
(中文): (国家): (省): (市): (市): (英文或拼音): (国家): (国家): (省): (市): (市): (市): (市): (市): (市): (市): (市	(境外地址可不填此项) 										
	纳税人识别号										
如不能提供居民国(地区)纳税人识别号,请选择原因: 居民国(地区)不发放纳税人识别号 账户持有人未能取得纳税人识别号,如选此项,请解释具体原因:											
ᇌᆪదᅜᅔᄱᄹᄎ											

B. I irrevocably agree to complete and sign such documents and do such things as the Company may reasonably require for the purposes of ensuring the

												(者多次累积7 在中国境内习	下超过90 惯性居住。在		
E	的离境。														
2.本	表所称非居民	是指中国税口	收居民以外的	个人。其他国	家(地区)和	说收居民身份	分认定规则及组	内税人识别号4	目关信息请参	见国家税务总	总局网站				
(http://www.c	hinatax.gov.d	cn/acoi_index	.html)											
3. 军	☑人、武装警察	8无需填写此	声明文件。												
政府	·机关。										5机关,中国	税务机关可以	提供给相关海外		
	s人确认上述信息的真实、准确和完整,且当这些信息发生变更时,将在30日内通知贵机构,否则本人承担由此造成的不利后果。 名栏 SIGNATURE FIELD (务必确保投保人及被保险人签名由其本人所为must be signed by policy owner and Insured)														
"本	人已阅读保险	条款、产品	理解本投保单 说明书和投保 d the applicatio	提示书,了解	本产品的特点	点和保单利益	的不确定性,	并自愿承担任		定的风险。"		rm that I have r cy benefits.	ead the policy		
										`					
									,						
		,													
					0										
保阝	(本人亲氧 险合同领取方	[签名) 式Policy Recei		电子保单(送至您在 "	投保人信息填					日(YYYY/MM/ will be sent to th	/DD) — he E-mail address		
、名 经智 Not you be a	客户回访以及 客户同意,不 te: Please be su u to calculate pr affected the serv	提供其他各类 会将客户信息 e to fill policyl emium, under rice quality pro	終客户服务。 是用于人身保险 holder's, insu writing, timely	吉您未真实、洗 金公司和第三, red's or bene policy delivery, nd even affect !	青晰、完整地 方机构的销售 ficiaries' info call service, ar your policy effe	填写投保单的活动。如果 活动。如果 frmation in ap nd provide oth ectiveness, we	中的客户信息 您的联系电话 plication forms ner kinds of cus promise seriou	,将会影响本 和联系地址等 as true, clear, c tomer service. I sly we're not	公司向您提供客户信息发生 omplete. The c f your informa allowed to use	共服务的质量 E变更,应及I sustomer inforr tion in the app your personal i	,甚至影响您 时办理更正引 mation will be lication forms information fo	聚的保险合同效 F续。 used for the cor is not true, unc or sales of life ins	亥保、及时送达保单 效力。本公司承诺未 mpany in the fair for clear, incomplete, it wi surance company or		

 销售人员姓名 Sales Name
 ybt
 销售人员代码 Sales Code
 ybt

 代理网点名称 Bank Branch Name
 天津支行
 代理网点代码 Bank Branch Code
 205

HO-NB-300-1526





自动转账授权书

(银行专用)

投保单号 SH80000	002822 保单号码																		
致:中美联泰大都会人差的划扣及相关权益的给价首、续期保险费本次申请涉及的保险金或授权账户所有人必须为投	t:			人授权	八中美	美联系	泰大	:都会	会人	寿保	险	有限公	:司及	下列银	银行按`	下述抗	受权内]容进行	r保险费
每期转账金额: 35235	元	交	 费年期	: [趸交				交付	ー ナデ	5式: [月	激	年缴		一次性	生缴付	
授权账户信息		•																	
首期交费方式	自动转账 自动转账 柜台交费							方式	,				动转账 他(收	(费)(此选项。	只针对	一年期	主险)	第 —
户名		测证	九		开	户银	衍				Τ	_	汇丰铂	艮行(中[国)有限	公司	_		联
账户类型																			
授权账号	C N	Н	S B	С	6	2	4	0	2	1	8	2	0	0	5	0			公
授权人声明: 1. 账户所有人同意以此授权 2. 账户所有人同意,账户所有人同意,账户所有投为准,且以前提供之 3. 账户所有人如果再同一授 4. 账户所有人所提供的授权成功后,需在授权账户中 5. 账户所有人确认已知晓上担相关责任。 6. 如续期交费方式未勾选, 7. 如您购买的保险产品中含	有转 权 账保 述 并人账 账 户留 转 已 ,至 账 填 写	同书 同 须人 权 帐号	是	月有多次 并或 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 大 工 大 大 工 大 工 工 大 工 工 大 工 工 大 工	文词 以 算能 投 转 以 等能 资 账	转权 与中 () 资 方式	授书 美 如款 情 自动	, 泰 借败 , 续以 大 记并 导 保	中都卡影致。	联 人 个该 定的指	、 者 解 斯全 失	了会人寿(公司) 会有限公司 有等(公司) 有信的效力 (公司)	一保 同签订 所力。 所有人	限公司 ¹ 的保险; 账户所 ²	收到并同 含同的修 有人同意 比产生的	保险费 (6)	自动转射	账,账 费转账	司 联
授权人(投保人本人)签																			
日期: 年	月		日																
PM0280 HO-NB-300-1011																			



第

联

客

联



HO-NB-300-1011

自动转账授权书

(银行专用)

投保	:单号	SH8000	0028	002822 保单号码																	
的划 首、 本次	中美联泰大 扣及相关权 续期保险费 申请涉及的 账户所有人	益的给(} 保险金=	寸: 戉其(他权			、授材	又中美	美联泰力	∖都∻	会人	寿保阿	险	ᡬ有限℃	公司及	下列银	行 按	下述护	受权内	容进	行保险费
每其	期转账金额:	35	235		元	交费年	=期:		趸交			交付	t	方式:		缴	年缴		一次的	生缴付]
授村	又账户信息				•																1
首邦	期交费方式	费方式 上台交费							期交费	方式	<u>.</u>				动转账 他(收	(费)(此选项』	只针对	一年期	主险)	第 二 二
户名	当				测记	式九		开	户银行				I		汇丰银	限行(中国])有限2	公司	_		联
账戶	账户类型 个人结算账户]						
授机	又账号		С	N	Н	S B	С	6	2 4	0	2	1	8	3 2	0	0	5	0			客
2. 3. 4. 5. 6.	声明: 無明: 無明: 無明: 無戶所有人, 所有, 所为, 所为, 所有, 有人, 所为, 有,	意,账户所之, 果用,则是, 是供权。 是受以。 是受以。 是受以。 是受以。 是受以。 是受以。 是受以。 是受以	有转 权 账保 述 并人账 账 户留 转 已	如授 户,至 账 填	同书 同 须人 权 帐号	保协员 受权 大元 的 受权 大元 的 不 人元 响 以 大元 响 默 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以 以	有并 或 个否 权 为多不 两 人则 账 通	次矛 长 吉可 立 女	的转账授权 经授权书。 一与中美职 《户(如款 译致扣款 情 经 资金 情 经 关方式自或	7 ,	中美都大學的	联 人 个该 定的损	さ	都会人寿 金有限公明结算存分 明结的效 大。账户	保 司 折力 所有人	限公司(的保险: 账户所和 确认由)	收到并同 合同的仍 有人同意 比产生的	保险费! 意于每!	自动转 期保险	账,账 费转账	
授权 <i>。</i> 日期	人(投保人 ⁾ : 	本人)签 年 				日															
PM0	280																				